



ATTENZIONE! Prima di effettuare qualsiasi operazione con l'unità, leggere con attenzione questo manuale e conservarlo accuratamente per riferimenti futuri. Contiene informazioni importanti riguardo l'installazione, l'uso e la manutenzione dell'unità.



Avvertenze generali

• I prodotti a cui questo manuale si riferisce sono conformi alle Direttive della Comunità Europea e pertanto recano la sigla **CE**. • Il dispositivo funziona con pericolosa tensione di rete 230V~. Non intervenire mai al suo interno al di fuori delle operazioni descritte nel presente manuale; esiste il pericolo di una scarica elettrica. • È obbligatorio effettuare il collegamento ad un impianto di alimentazione dotato di un'efficiente messa a terra (apparecchio di Classe I secondo norma EN 60598-1). Si raccomanda, inoltre, di proteggere le linee di alimentazione dei proiettori dai contatti indiretti e/o cortocircuiti verso massa tramite l'uso di interruttori differenziali opportunamente dimensionati. • Le operazioni di collegamento alla rete di distribuzione dell'energia elettrica devono essere effettuate da un installatore elettrico qualificato. Verificare che frequenza e tensione della rete corrispondono alla frequenza ed alla tensione per cui l'unità è predisposto, indicate sulla targhetta dei dati elettrici. • L'unità non per uso domestico solo per uso professionale. • Evitare di utilizzare l'unità: - in luoghi soggetti ad eccessiva umidità; - in luoghi soggetti a vibrazioni, o a possibili urti; - in luoghi a temperatura superiore ai 45°C o inferiori a 2°C. • Evitare che nell'unità penetrino liquidi infiammabili, acqua o oggetti metallici. • Non smontare e non apportare modifiche all'unità. • Tutti gli interventi devono essere sempre e solo effettuati da personale tecnico qualificato. Rivolgersi al più vicino centro di assistenza tecnica autorizzato. • Se si desidera eliminare il dispositivo definitivamente, consegnarlo per lo smaltimento ad un'istituzione locale per il riciclaggio.

Attenzione e precauzione per l'installazione

• Non guardare direttamente il fascio luminoso. • Prima di iniziare qualsiasi operazione di manutenzione o pulizia sull'unità togliere la tensione dalla rete di alimentazione. • Assicurarsi che l'unità sia spenta e che la temperatura delle parti non possa provocare ustioni (attendere almeno 10 minuti dallo spegnimento). • Mantenere materiali infiammabili ad una distanza di sicurezza dall'unità. • Maneggiando sfere a specchi è assolutamente consigliabile portare dei guanti. Pericolo di tagli provocati da eventuali schegge!

Descrizione

La sfera a specchi COLORBALL serve, in combinazione con uno spot, a produrre effetti luce ed è adatta all'impiego in luoghi pubblici (discoteche, teatri ecc.). La sfera è prevista per il montaggio al soffitto ed è azionata dal motore.

Montaggio

Il motore e la sfera a specchi sono regolati esattamente l'uno per l'altra e devono esser usati solo insieme. La sfera deve essere montata in modo sicuro e a regola d'arte sul motore, come descritto qui di seguito, per evitare che si possa staccare e cadere su delle persone.

1. Avvitare il motore con quattro viti in un punto adatto del soffitto.
La sfera deve essere appesa fuori dalla portata del pubblico.
2. Agganciare la catena (2) al giunto (1) del motore e al giunto (3) della sfera.
3. Alla fine collegare il motore con la rete (230 V~/ 50 Hz). In questo modo, il motore è acceso e la sfera a specchi si mette a roteare. La cosa più comoda è collegare il motore con un circuito gestibile da un interruttore di luce.
4. Controllare ad intervalli regolari la sistemazione sicura della sfera.

Specifiche tecniche

Sfera specchiata colorata.

- Anello di sospensione.
- Motore a rotazione continua incluso.

Pulizia sistema ottico e manutenzione

- Durante gli interventi, assicurarsi che l'area sotto il luogo di installazione sia libera da personale non qualificato.
- Spegner l'unità, scollegare il cavo di alimentazione ed aspettare finché l'unità non sia raffreddata.
- Tutte le viti utilizzate per l'installazione dell'unità e le sue parti dovrebbero essere assicurate saldamente e non dovrebbero essere corrose.
- Alloggiamenti, elementi di fissaggio e di installazione (soffitto) dovrebbero essere totalmente esenti da qualsiasi deformazione.
- I cavi di alimentazione devono essere in condizione impeccabile e dovrebbero essere sostituiti immediatamente nel momento in cui anche un piccolo problema viene rilevato.
- L'interno del dispositivo deve essere pulito ogni anno utilizzando un aspirapolvere o un getto d'aria.

Attenzione: consigliamo che la pulizia interna sia eseguita da personale qualificato!

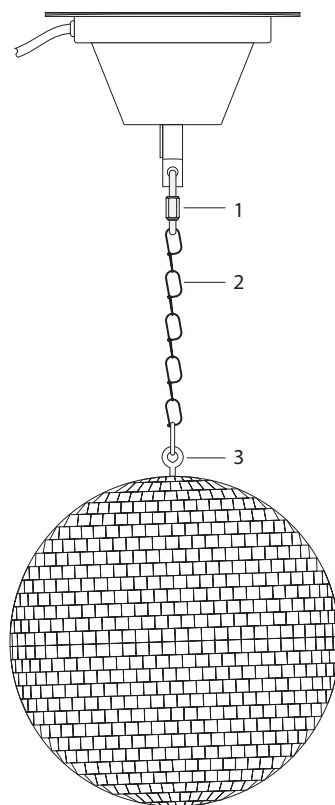


Fig. 1

INFORMAZIONI GENERALI

Spedizioni e reclami

Le merci sono vendute "franco nostra sede" e viaggiano sempre a rischio e pericolo del distributore/cliente. Eventuali avarie e danni dovranno essere contestati al vettore. Ogni reclamo per imballi manomessi dovrà essere inoltrato entro 8 giorni dal ricevimento della merce.

Garanzie e resi

Il prodotto è coperto da garanzia in base alle vigenti normative. Sul sito www.musiclights.it è possibile consultare il testo integrale delle "Condizioni Generali di Garanzia". Si prega, dopo l'acquisto, di procedere alla registrazione del prodotto sul sito www.musiclights.it. In alternativa il prodotto può essere registrato compilando e inviando il modulo riportato alla fine del manuale. A tutti gli effetti la validità della garanzia è avallata unicamente dalla presentazione del certificato di garanzia. Music & Lights constata tramite verifica sui resi la difettosità dichiarata, correlata all'appropriato utilizzo, e l'effettiva validità della garanzia; provvede quindi alla riparazione dei prodotti, declinando tuttavia ogni obbligo di risarcimento per danni diretti o indiretti eventualmente derivanti dalla difettosità.



WARNING! Before carrying out any operations with the unit, carefully read this instruction manual and keep it with care for future reference. It contains important information about the installation, usage and maintenance of the unit.



General Instructions

- The products referred to in this manual conform to the European Community Directives and are therefore marked with **CE**. • The unit is supplied with hazardous network voltage (230V~). Leave servicing to skilled personnel only. Never make any modification on the unit not described in this instruction manual, otherwise you will risk an electric shock. • Connection must be made to a power supply system fitted with efficient earthing (Class I appliance according to standard EN 60598-1). It is, moreover, recommended to protect the supply lines of the unit from indirect contact and/or shorting to earth by using appropriately sized residual current devices. • The connection to the main network of electric distribution must be carried out by a qualified electrical installer. Check that the main frequency and voltage correspond to those for which the unit is designed as given on the electrical data label.
- This unit is not for home use, only professional applications. • Never use the fixture under the following conditions: - in places subject to excessive humidity; - in places subject to vibrations or bumps; - in places with a temperature of over 45°C or less than 2°C. • Make certain that no inflammable liquids, water or metal objects enter the fixture. • Do not dismantle or modify the fixture. • All work must always be carried out by qualified technical personnel. Contact the nearest sales point for an inspection or contact the manufacturer directly. • If the unit is to be put out of operation definitively, take it to a local recycling plant for a disposal which is not harmful to the environment.

Warnings and installation precautions

- Never look directly at the light beam. • Before starting any maintenance work or cleaning the unit, cut off power from the main supply. • Make certain that the fixture is off and the temperature of the components cannot cause burns (wait at least 10 minutes after switching off). • Keep any inflammable material at a safe distance from the fixture. • Never look directly the beam when it's lit. • When handling mirror balls always wear gloves. Observe the danger of cutting and splintering by glass!

Description

In connection with a spotlight, the mirror ball COLORBALL serves for creating light effects and is ideally suited for use in public areas (discothèque, theatre, etc.). The mirror ball is specially designed for ceiling suspension and is driven by the motor.

Mounting

The motor and the mirror ball are perfectly matched; only use them together. Mount the ball safely and expertly to the motor as described below. Make sure that it will not work loose and drop on the audience.

1. Fasten the motor to a suitable spot on the ceiling by means of four screws.
Suspend the ball in such a way that it will be out of reach of the audience.
2. Hook the chain (2) of the engine and the coupling (3) of the sphere.
3. Finally connect the motor to the main (230 V~/ 50 Hz). Thus, the motor is switched on and the mirror ball will start rotating. It is recommended to connect the motor to an electric circuit which is switched on or off via a light switch.
4. Check the ball at regular intervals to make sure that it is still safely suspended.

Technical specifications

Coloured mirror ball.

- Suspension hook.
- Continuous rotation motor included.

Cleaning the unit and maintenance

- Make sure the area below the installation place is free from unwanted persons during setup.
- Switch off the unit, unplug the main cable and wait until the unit has cooled down.
- All screws used for installing the device and any of its parts should be tightly fastened and should not be corroded.
- Housings, fixations and installation spots (ceiling) should be totally free from any deformation.
- The main cables must be in impeccable condition and should be replaced immediately even when a small problem is detected.
- The interior of the device should be cleaned annually using a vacuum cleaner or air-jet.

Warning: we strongly recommend internal cleaning to be carried out by qualified personnel!

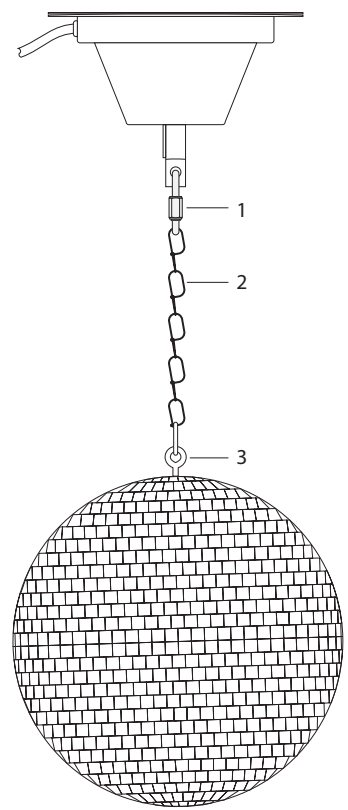


Fig. 1

GENERAL INFORMATION

Shipments and claims

The goods are sold "ex works" and always travel at the risk and danger of the distributor. Eventual damage will have to be claimed to the freight forwarder. Any claim for broken packs will have to be forwarded within 8 days from the reception of the goods.

Warranty and returns

The guarantee covers the fixture in compliance with existing regulations. You can find the full version of the "General Guarantee Conditions" on our web site www.musiclights.it. Please remember to register the piece of equipment soon after you purchase it, logging on www.musiclights.it. The product can be also registered filling in and sending the form available on your guarantee certificate. For all purposes, the validity of the guarantee is endorsed solely on presentation of the guarantee certificate. Music & Lights will verify the validity of the claim through examination of the defect in relation to proper use and the actual validity of the guarantee. Music & Lights will eventually provide replacement or repair of the products declining, however, any obligation of compensation for direct or indirect damage resulting from faultiness.